

จดหมายจากเบปีโตร ฉบับที่หนึ่ง และฉบับที่สอง

จดหมายจากเบปีโตรฉบับที่หนึ่ง และฉบับที่สองนั้น เบปีโตร ซึ่งเป็นคิมเบี้ยนเอกคนหนึ่งในลิบสองคนของพระเยซู ได้เขียนขึ้นมาถึงคริสเตียนที่อาศัยอยู่ในที่ต่างๆ เพื่อสอนพากษา เกี่ยวกับความหวังที่พากษาครรภ์มี และการดำเนินชีวิตอยู่ ในลั่งคอมที่เต็มไปด้วยคนที่ไม่เชื่อในพระเจ้า ในเวลานั้น คริสเตียนเหล่านี้เจอกับปัญหาต่างๆ มากมาย เบปีโตรจึงได้พยายามย้ำพากษาว่า พระเจ้ายังไม่ลืมพากษา พากษาจะได้เติบโตขึ้นผ่านทางปัญหาเหล่านั้น เบปีโตรยังได้ให้คริสเตียนคิดถึงพระพรที่พากษาเคยได้รับอย่างมากมาย และการที่พระเจ้าได้ยกโทษความผิดบาปให้พากษา พากษาจึงควรใช้ชีวิตอย่างถูกต้องเพื่อเป็นการขอบคุณพระเจ้า

ในจดหมายฉบับที่สองของเบปีโตรนี้ เขายังได้พูดถึงพากอาจารย์ที่สอนผิดๆ เกี่ยวกับความรู้ที่แท้จริง และวันที่พระคริสต์จะกลับมา

ຈົດໝາຍຈາກເປົ້າ ລັບທີ່ໜຶ່ງ

1 ຈາກ ເປົ້າຄື່ນຍົງເອກົ້າຂອງພຣະເຢູ່ຈົກລົງ

ດຶງ ດົນທີ່ພຣະເຈົ້າໄດ້ເລືອກໄວ້ທີ່ເປັນຄົນຕ່າງດ້າວໃນໂລກນີ້ ແລະ ໄດ້ກະຈັດກະຈາຍໄປໂຢູ່ຕາມແຄວນປອນທັສ ກາລາເຖີຍ ດັບປາໂດເຊີຍ ເອເຊີຍ ແລະ ບີຣີເນີຍ² ພຣະເຈົ້າພຣະບົດໄດ້ເລືອກຄຸນມາຕາມແຜນທີ່ພຣະອົງຄົ່ງໄດ້ວ້າງໄວ້ຕັ້ງນານມາແລ້ວ ໂດຍໃຫ້ພຣະວິ້ນຍູ້ງານທຳຮ່າງຄຸນໃຫ້ບົວສຸທົ່ວົ້ນ³ ພຣະເຈົ້າກຳຍ່າງນີ້ເພື່ອຄຸນຈະໄດ້ເຂົ້າພັ້ງພຣະເຈົ້າ ແລະ ເຂົ້າເປັນຄົນຂອງພຣະອົງຄົ່ງພຣະຄວາມຕາຍຂອງພຣະເຢູ່ຈົກລົງ^{4*}

ຂອງພຣະເຈົ້າໃຫ້ຄວາມເມຕຕາກຮຸນາແລະ ສັນຕິສຸຂັບຄຸນຍ່າງລັນເຫຼືອ

ເຮົາມຄວາມຫວັງອັນຍິ່ງຍືນ

³ສຣຣເສຣີຢູ່ພຣະເຈົ້າພຣະບົດຂອງພຣະເຢູ່ຈົກລົງ ພຣະອົງຄົ່ງໄດ້ທຳໃຫ້ພວກເຮົາເກີດໃໝ່ ເພຣະຄວາມເມຕຕາຍນີ້ຢູ່ຂອງພຣະອົງຄົ່ງ ເຊິ່ງນີ້ເປັນໄປໄດ້ກີ່ພຣະເຢູ່ຈົກລົງໃຫ້ພື້ນເຂົ້າຈາກຄວາມຕາຍ ພວກເຮົາເລີຍມີຄວາມຫວັງທີ່ແນ່ນອນ⁴ ພຣະເຈົ້າໄດ້ເກີນມຽດຄົວໄວ້ໃຫ້ກັບຄຸນທີ່ສວັບສົນ ເປັນມຽດທີ່ໄມ່ມີວັນຜູ້ພັ້ງ ເນັ້ນເປົ້ອຍ ອ້າງຈາຍໄປ⁵ ເພຣະຄຸນໄວ້ວ່າງໃຈພຣະເຈົ້າ ພຣະອົງຄົ່ງຈຶ່ງຄຸມຄອງຄຸນດ້ວຍຖົ໌ມທີ່ເຊື່ອພຣະອົງຄົ່ງ ຈົນກວ່າຄຸນຈະໄດ້ຮັບຄວາມຮອດທີ່ຈະເປີດພິເສດໃຫ້ເຫັນໃນວັນສຸດທ້າຍນັ້ນ⁶ ເຊິ່ງນີ້ ທຳໃຫ້ພວກຄຸນມີຄວາມຊື່ນໝາຍືນດີມາກ ດຶງແມ່ຈະຕ້ອງທັນທຸກໆທີ່ໄວ້ປັ້ງຫາສາຍພັດໜ້ວປະເທົ່າວ່ານີ້⁷ ນີ້ເປັນກາທດສອບດູຄວາມເຂົ້າຂອງຄຸນ ຄວາມເຂົ້າທີ່ແທ້ຈິງມີຄໍາມາກກວ່າທອງຄຳ ເພຣະຂະໜາດທອງຄຳ ທີ່ຖຸກໄຟພລອມຈົນບົວສຸທົ່ວົ້ນແລ້ວ ຍັງຖຸກທຳລາຍໄດ້ ເມື່ອຄຸນຝ່າຍການກາທດສອບແລ້ວ ຄຸນກີ່ຈະໄດ້ຮັບກາຍຍົກຍ່ອງສຣຣເລີຢູ່ ເຕັມໄປໄວ້ລົງສ່າງຮາສີແລະ ເກີຍຕິຍີກ ໃນວັນທີ່ພຣະເຢູ່ຈົກລົງນາ⁸ ດຶງແມ່ຄຸນຍັງໄມ່ເຄີຍເຫັນພຣະອົງຄົ່ງ ແຕ່ກີ່ຍັງໄວ້ວ່າຈະໄຈແລະຍັງມີຄວາມສຸ່ມາກເກີນກວ່າຈະພູດໄດ້⁹ ສິ່ງທີ່ພວກຄຸນກຳລັງຈະໄດ້ຮັບແລະເປັນເປົ້າໝາຍຂອງຄວາມເຂົ້າຂອງພວກຄຸນດ້ວຍ ດື່ນຄວາມຮອດຂອງພວກຄຸນນັ້ນເອງ

¹⁰ພວກຜູ້ພູດແທນພຣະເຈົ້າ¹¹ ໄດ້ພູດດຶງຄວາມເມຕຕາຂອງພຣະເຈົ້າທີ່ຈະມີມາຄື່ນພວກຄຸນ ພວກເຂົ້າໄດ້ພຍາຍານລົບເສາະຄັນທາເກີຍກັບຄວາມຮອດນີ້ຍ່າງລະເອີຍ¹² ພຣະວິ້ນຍູ້ງານຂອງພຣະຄົກລົງທີ່ໂຢູ່ໃນພວກຜູ້ພູດແທນພຣະເຈົ້ານີ້ ໄດ້ອັກກັບພວກເຂົ້າລ່ວງໜ້າຄື່ນຄວາມທຸກໆທ່ຽມຂອງພຣະຄົກລົງ ແລະ ຄື່ນເກີຍຕິຍີທີ່ພຣະອົງຄົ່ງໄດ້ຮັບໃນກາຍທັງພວກເຂົ້າເລີຍອາກະຈຽວວ່າເວົ້າເວົ້າເວົ້າເວົ້ານັ້ນຈະເປັນຍ່າງໄຣ¹³ ແຕ່ພຣະເຈົ້າໄດ້ເປີດພິເສດໃຫ້ພວກເຂົ້າຮູ້ວ່າເວົ້າເວົ້າເວົ້າເວົ້າເວົ້ານັ້ນຈະເປັນຍ່າງໄຣ ແຕ່ມີໄວ້ສໍາຫັບພວກຄຸນ ແລະ ຕອນນີ້ກີ່ມີຄົນມາປະກາດຂ່າວ່າດີນີ້ດ້ວຍຖົ໌ມທີ່ເຊື່ອພຣະວິ້ນຍູ້ງານບົວສຸທົ່ວົ້ນທີ່ສົ່ງມາຈາກສວັບສົນທີ່ໄດ້ພວກຄຸນຮູ້ແລ້ວ ຂາດຫຼຸດສວັບສົນຍັງຍາກຈະຮູ້ເວົ້າເວົ້ານີ້ໄລຍ່

ໃຊ້ເຂົ້າຕອຍຍ່າງນົບຮົສທົ່ວ

¹³ ຄຸນຕ້ອງຕັ້ງສົລືໄວ້ໃຫ້ພວ່ອມ ນັບຕັບທັງເວົ້າໄວ້ໃຫ້ເກີດ ຕັ້ງຄວາມຫວັງໃຫ້ເຕີມທີ່ໃນຄວາມເມຕຕາກຮຸນຂອງພຣະເຈົ້າທີ່ຄຸນຈະໄດ້ຮັບໃນວັນທີ່ພຣະເຢູ່ຈົກລົງ¹⁴ ໄທີ່ເປັນເໜືອນກັບລູກາ ທີ່ເຂົ້າພັ້ງ ຍ່າງໄປທໍາມາກີ່ເລີສຕົມຫາເໜືອນກັບເມື່ອກ່ອນ ດື່ນຄວາມທີ່ຄຸນຍັງໄມ້ຮູ້ເວົ້າເວົ້າ¹⁵ ແຕ່ໃຫ້ທຳຖຸກຍ່າງດ້ວຍ

1:2 “ເພື່ອຄຸນ...ພຣະເຢູ່ຈົກລົງ” ຕາມກາຫາເດີມ ອີ່ “ເພື່ອເຂົ້າພັ້ງແລະໄດ້ຮັບກາປະກາດຂ່າຍເລືອດຂອງພຣະເຢູ່ຈົກລົງ” ທີ່ຈຶ່ງເຫັນກັບທີ່ມີເລືອດໄດ້ເອົາເລືອດປະການຄອນລົສລາເອລົດ ເລືອດນີ້ເປັນເລືອດຂອງຄຳສັ່ນຍູ້ທີ່ພຣະເຈົ້າກຳຍ່າງຄົນຂອງພຣະອົງຄົ່ງ ເພື່ອແສດງວ່າພວກເຂົ້າເປັນຂອງພຣະເຈົ້າຍ່າງເປັນທາງການແລ້ວ (ວັນມາຈາກໜັນສືບ ອພພ 24:3-8)

ความบริสุทธิ์ เมื่อฉันกับพระเจ้าผู้ที่เรียกคุณมานั่นบริสุทธิ์¹⁶ เมื่อฉันที่พระคัมภีร์เขียนไว้ว่า “พวกเจ้าต้องบริสุทธิ์ เพราะเราบริสุทธิ์”*

¹⁷ ถ้าพระเจ้าผู้ที่คุณเรียกว่าพระบิดาตอนที่คุณอธิษฐานนั้นตัดสินไปตามการกระทำของแต่ละคนโดยไม่เห็นแก่หน้าใครเลย ก็ให้คุณมีชีวิตที่เกรงกลัวพระองค์ ในเวลาที่พวกคุณเป็นคนต่างด้าวในลังคมรอบข้างคุณนี้¹⁸ เพราะคุณก็รู้ว่าเมื่อพระองค์ปลดปล่อยพวกคุณให้เป็นอิสระจากชีวิตที่ไร้ค่าที่คุณได้รับสืบทอดมาจากบรรพบุรุษนั้น พระองค์ไม่ได้ใช้ลิ้งที่เลื่อมลายได้อย่างเช่นเงินและทอง¹⁹ แต่ใช้เลือดอันมีค่าของพระคริสต์ เมื่อฉันกับเลือดของลูกแกะที่ไม่มีรอยตำหนิหรือจุดด่างพร้อยเลย²⁰ พระเจ้าได้เลือกพระคริสต์ไว้ก่อนที่จะสร้างโลกนี้เสียอีก แต่เพียงให้พระคริสต์มาปรากฏในช่วงสุดท้ายนี้เพื่อพวกคุณ²¹ เพราะพระคริสต์นี้แหล่ พากุณถึงมาไว้วางใจพระเจ้าได้ พระเจ้าได้ทำให้พระคริสต์พื้นชั้นจากความตาย และให้เกียรติยศกับพระองค์ด้วย นี่เป็นเหตุผลที่พวกคุณฝึกความเชื่อและความหวังไว้กับพระเจ้า

²² ตอนที่คุณเชื่อฟังความจริงนั้น คุณก็ได้ชำระตัวเองให้บริสุทธิ์แล้ว ตอนนี้เป้าหมายของคุณก็คือการมีความรักที่จริงใจให้กับพื่อน้อง เพราะฉะนั้นขอให้รักกันและกันอย่างสุดหัวใจ²³ พวกคุณควรจะรักกันเพราะได้เกิดใหม่แล้ว ไม่ใช่จากเมล็ดที่เน่าเปื่อยได้ แต่จากเมล็ดที่ไม่มีวันเน่าเปื่อย เมล็ดนั้นคือถ้อยคำของพระเจ้าที่มีชีวิตถาวรสุดยอดไป

²⁴ เมื่อฉันกับที่พระคัมภีร์† เขียนไว้ว่า

“คนทุกคนเป็นเหมือนกับหญ้า
เกียรติยศของเขายังเป็นเหมือนดอกไม้ป่าในทุ่ง
หญ้าก็เที่ยวแห้งไปและดอกไม้ก็ร่วงโรยไป

²⁵ แต่ถ้อยคำของพระเจ้า ยืนยงถาวรสุดยอดไป” (อิสยาห์ 40:6-8)

และถ้อยคำของพระเจ้านี้ก็คือข่าวดีที่นำมาประกาศให้คุณรู้แล้ว

พระเยซูเป็นพินที่มีชีวิต

2 ดังนั้น ให้กำจัดลิ้งต่างๆ ต่อไปนี้ให้หมดไปจากตัวคุณ เช่นการปองร้าย การหลอกลวงทุกชนิด ความหน้าชื่อใจดี ความอิจฉาริษยา และการใส่ร้ายป้ายสี² แต่ให้คุณเป็นเหมือนเด็กทารกแรกเกิดที่ทิวาระหายน้ำนมบริสุทธิ์ซึ่งคือถ้อยคำของพระเจ้า เพื่อคุณจะได้เติบโตขึ้นแล้วได้รับความรอด³ เพราะตอนนี้คุณก็ได้ลิ้มรสแล้วว่าองค์เจ้าชีวิตนั้นดีขนาดไหน

“ให้เข้ามาใกล้พระเยซูคริสต์ผู้เป็นพินที่มีชีวิตอยู่ คุณในโลกนี้ไม่ยอมรับพินนี้ แต่พระองค์เป็นพินที่มีค่ามากสำหรับพระเจ้าผู้ที่เลือกพระองค์มา⁵ พากุณก็เมื่อฉันกับ พากุณเป็นเหมือนพินที่มีชีวิตอยู่ ที่กำลังถูกสร้างขึ้นเป็นวิหารสำหรับพระวิญญาณ พากุณเป็นพวนกับชาที่บริสุทธิ์ ทำหน้าที่ถ่ายเครื่องบูชา† ฝ่ายพระวิญญาณพระเจ้าชอบใจกับเครื่องบูชาแบบนี้ก็ เพราะถาวรผ่านทางพระเยซูคริสต์⁶ เมื่อฉันกับที่มีเขียนไว้ในพระคัมภีร์ว่า

“ดูสิ เรา妄หินก้อนหนึ่งไว้ในเมืองคิโนน†

เป็นพินที่สำคัญที่สุด* มีค่าและได้รับการคัดเลือกมาแล้ว

1:16 “พวกเจ้า...บริสุทธิ์” อ่านมาจากหนังสือ เลเวนิติ 11:44, 45; 19:2; 20:7

2:6 พินที่สำคัญที่สุด หมายถึง “พินที่อยู่ตรงมุก” เป็นพินก้อนแรกและก้อนที่สำคัญที่สุดของลิ้งก์อัลลาร์

และคนที่ไว้วางใจในพินนั้น

จะไม่มีวันอับอายขายหน้าเลย” (อิสยาห์ 28:16)

⁷พินนี้มีค่ามากสำหรับพวคุณที่ไว้วางใจแล้ว แต่สำหรับคนที่ไม่ไว้วางใจ ก็เท่ากับว่า
“พินก้อนนี้ ที่คนก่อสร้างได้โยนทิ้งไป

กลับกลายมาเป็นพินที่สำคัญที่สุด*” (สุดดี 118:22)

⁸ และ “เป็นพินที่ทำให้คนเดินลัดดู
และเป็นก้อนพินที่ทำให้คนหลงล้ม” (อิสยาห์ 8:14)

พวคเขาสะดุดลังก์ เพราะไม่ยอมเชื่อฟังถ้อยคำของพระเจ้า เรื่องนี้เป็นไปตามที่พระเจ้าได้
กำหนดไว้แล้ว

⁹แต่คุณเป็นผู้ที่พระเจ้าคัดเลือกมาเป็นนักบัวของพระองค์ผู้เป็นกษัตริย์เป็นชนชาติที่บวสุทธิ์
และเป็นคนของพระเจ้าโดยเฉพาะ พระองค์ทำอย่างนี้เพื่อคุณจะได้ไปป่าวประกาศการกระทำ
อันยิ่งใหญ่ของพระองค์ พระองค์ได้เรียกคุณออกจากความเมิด ให้เข้ามาหาความสว่างที่สุดและ
สนใจเชิงของพระองค์¹⁰แต่ก่อนนั้นคุณไม่ใช่น้ำชาติ แต่เดียวน้ำคุณเป็นชนชาติของพระเจ้าแล้ว
แต่ก่อนนั้นพระเจ้าไม่ได้เมตตาคุณ แต่เดียวน้ำพระองค์ได้เมตตาคุณแล้ว

อยู่เพื่อพระเจ้า

¹¹เพื่อนรัก ให้อยู่อย่างคนต่างด้าวและแครนแปลกถินในสังคมนี้ ผนขอร้องว่าอย่าไปยอมแพ้
กับกิเลสตัณฑ์ของสันดานที่ต่อสู้กับใจของคุณ ¹²ถึงแม้คุณที่ไม่ไว้วางใจพระเจ้าพวคันนั้นจะพูดใส่ร้าย
ว่าพวคุณทำผิด ก็ขอให้ทำตัวให้ดีในหมู่พวคเขา เขาจะได้เห็นความดีของคุณ แล้วจะได้ยกย่อง
พระเจ้าในวันที่พระองค์กลับมา

ยอมเชื่อฟังผู้มีอำนาจ

¹³ให้คุณยอมอยู่ใต้อำนาจต่างๆที่มนุษย์ตั้งขึ้น* เพื่อเห็นแก่ก้องค์เจ้าชีวิต ไม่ว่าจะเป็นอำนาจ
ของจักรพรรดิผู้มีอำนาจสูงสุด ¹⁴หรือเจ้าเมืองต่างๆ ที่จักรพรรดินั้นล่วงมา เพื่อลงโทษคนทำผิด
และยกย่องคนที่ทำดี¹⁵ เพราะพระเจ้าต้องการให้ชีวิตที่ดีงามของพวคุณไปทุบปากคนโนงที่พูดจา
ໄร่สาระ¹⁶ขอให้พวคุณใช้ชีวิตอย่างอิสระ แต่อย่าใช้ความเมินอิสระนั้นมาเป็นข้ออ้างบังหน้าเพื่อ
จะทำชั่ว แต่ให้ใช้ชีวิตลงกับที่เป็นทางของพระเจ้าติกว่า¹⁷ให้เกียรติกับทุกๆ คน รักพื้น壤ในพระ
คริสต์ เกรงกลัวพระเจ้า และให้เกียรติกับกษัตริย์ด้วย

¹⁸พวคุณที่เป็นทาส ให้ยอมเชื่อฟังเจ้านายของตนด้วยความเคารพอย่างสูง ไม่ใช่ยอมเชื่อฟัง
เจ้านายที่ดีและมีน้ำใจเท่านั้น แต่ให้ยอมเชื่อฟังเจ้านายที่โหดร้ายด้วย ¹⁹คนที่ยอมทนต่อความ
เจ็บปวดที่ไม่ยุติธรรม เพราะต้องการทำตามใจพระเจ้านั้นเป็นคนที่น่ายกย่องจริงๆ²⁰ การที่คุณอดทน
ต่อการถูกเปลี่ยนตัวเพื่อทำผิดมันน่ายกย่องตรงไหน แต่การที่คุณต้องอดทนต่อความทุกข์ยาก
เพราะทำดีอย่างนี้ล้วนจะน่ายกย่องในสายตาพระเจ้า²¹พระเจ้าเรียกให้คุณมาทบทุกข์อย่างนี้แหลก

2:7 พินที่สำคัญที่สุด หมายถึง “พินที่อยู่ตรงมนุษย์” เป็นพินก้อนแรกและก้อนที่สำคัญที่สุดของลิ่งก่อสร้าง

2:13 ให้คุณยอม...ตั้งขึ้น หรือแปลได้ว่า ให้บนน้อมกับมนุษย์ทุกคนที่พระเจ้าสร้างขึ้นมา

เหมือนกับที่พระคริสต์ยอมท่านทุกชีวีเพื่อคุณ พระองค์ได้วางตัวอย่างให้คุณ เพื่อคุณจะได้เดินตามรอยเท้าของพระองค์

²² “พระองค์ไม่ได้ทำบ้าป แต่ไม่ได้โกหกด้วย” (อิสยาห์ 53:9)

²³ เมื่อเขารู้ว่าพระองค์พระองค์ก็ไม่ได้โต้ตอบ เมื่อพระองค์ท่านทุกชีวีพระองค์ก็ไม่ได้ชูอาณาจักร พระองค์ได้มอบเรื่องของพระองค์ไว้กับพระเจ้าผู้ดัดสินอย่างยุติธรรม ²⁴ ตัวพระองค์เอง ได้แบกบาปของเราระวายในตัวของพระองค์บันไม่มากงบนั้น เพื่อเราจะได้ตายต่อไปและใช้ชีวิตตามใจพระเจ้า พวคุณได้รับการรักษาให้หายก็พระบานาffectของพระองค์นี้แหละ ²⁵ แต่ก่อนนั้นพวคุณเคยหลงทางไปเหมือนแกะ แต่ตอนนี้ได้กลับมาหาผู้เลี้ยงและผู้ดูแลรักษาชีวิตของคุณแล้ว

สามีและภรรยา

3 ในทำนองเดียวกัน พวคุณที่เป็นภรรยาให้ยินยอมสามี เพื่อว่าถ้ามีสามีบางคนที่ไม่เชื่อฟังถ้อยคำของพระเจ้า ชีวิตที่ดีของคุณอาจจะชนะใจเขา และทำให้เขามาไว้วางใจพระเจ้าได้โดยที่คุณไม่ต้องพูดอะไรเลยลักษณะ ² เพราะเขารับสั่งเกตุว่าชีวิตของคุณบริสุทธิ์และมีใจเย็นกระงะพระเจ้าขนาดไหน ³ ความงามของคุณ ไม่ควรจะมาจากการตกแต่งภายนอก เช่นการทำผมหรือราฟฟ่า ใส่เครื่องทอง หรือ ใส่เสื้อผ้าราคาแพง ⁴ แต่ให้มาจากภายในที่ไม่มีวันจดจาง ซึ่งก็หมายถึงความสุภาพอ่อนโยน ลงตัวเรียบร้อย ซึ่งมีค่ายิ่งนักในสายตาพระเจ้า ⁵ ผู้หญิงในสมัยก่อนที่บริสุทธิ์ และหวังใจในพระเจ้านั้นได้ตกแต่งตัวเองให้มีเสน่ห์ด้วยการยินยอมสามี ⁶ เมื่อันกับที่นางสาวร้ายเชื่อฟัง อับรา罕และเรียกเขาว่า “นายของฉัน” ถ้าคุณทำอย่างนี้ คุณก็จะเป็นลูกสาวที่แท้จริงของนางแต่จะต้องทำในลิ่งที่ถูกต้องตามใจพระเจ้า โดยไม่กลัวว่าสามีจะทำอะไรคุณ

ในทำนองเดียวกัน พวคุณที่เป็นสามีก็ให้อยู่กับภรรยาด้วยความเข้าอกเข้าใจ เพราะเชื่ออ่อนแอกกว่า พระเจ้าได้เมตตาภรรยาให้พวคุณเป็นมารดก และพระเจ้าเป็นหุ้นส่วนกับคุณในมารดกนี้ด้วย คุณจึงควรจะให้เกียรติกับเธอ ถ้าคุณไม่ทำอย่างนั้น พระเจ้าก็จะไม่พังค์อธิษฐานของคุณ

ทันทุกชีวิตรำนำ

⁸ สุดท้ายนี้ พวคุณควรจะเป็นน้ำหนึ่งใจเดียวกัน เทืนอกเท็นใจกัน รักกันสนิทสน่อง มีใจ เมตตาและรักษาถักถ่องตัว ⁹ อย่าตอตนแทนความชั่วด้วยความชั่ว หรือด่าคนที่ด่าเรา แต่ให้อยู่พระเขารแทนพระนั้นเป็นลิ่งที่พระเจ้าต้องการให้คุณทำแล้วพระองค์จะอวยพรคุณ ¹⁰ เพราะพระคัมภีร์เขียนไว้ว่า

“ถ้าคุณอย่างมีความสุขและเจอแต่วันที่ดีๆ

ก็อย่าใช้ลิ่นทำร้ายคนอื่น อย่าใช้ปากพูดโกหก

¹¹ ให้เลิกทำชั่วและหันมาทำดี

ให้แสวงหาลัพธ์สุขและติดตามทางแห่งลัพธ์สุขนั้นไป

¹² เพราะดวงตาของคุณเจ้าชีวิต ดูแลทุกคนที่ทำตามใจพระองค์

และหูของพระองค์ฟังคำอธิษฐานของเขาระ

แต่หน้าของพระองค์หันเข้าต่อต้านพวคุณที่ทำชั่วนั้น” (สดุดี 34:12-16)

¹³ດ້າຄຸນພຍາຍາມຈົງຈາ ທີ່ຈະທຳຄວາມດີອູ່ຕ່ລອດ ແລ້ວໃກຣລະຈະທຳຮ້າຍຄຸນໄດ້ຈົງຈາ ¹⁴ແຕ່ຄຸນຈະຕ້ອງທັນທຸກໆໜີ້ເພົ່າຮໍາທຳຕາມໃຈພຣະເຈົ້າ ຄຸນມີເກີຍຮົດຕິຍ່າງແທ້ຈົງ “ຄຸນໄມ້ດ້ອງກລັວພວກມັນຫວູ້ກັ້ງລວກທຽກ” ¹⁵ ແຕ່ໃຫ້ຈົບຂອງຄຸນນັນດີອືປຣະຄວິສົດຕື່ບັນອົງຄົ່ນເຈົ້າຊື່ວິດ ແລະໃຫ້ພວ້ມທີ່ຈະອືບ້າຍກັນທຸກຄົນທີ່ມາຄາມວ່າ ຄວາມທ່ວັງທີ່ຄຸນມີນີ້ເປັນອ່າງໄຮ ແຕ່ໃຫ້ຕອນເຂອຍ່າງສຸກພະແຕກພນບນອນ ¹⁶ ເນື້ອ ຄຸນໃຊ້ຊື່ວິດໃນທາງທີ່ດີເພົ່າຮໍາເປັນຄົນຂອງພຣະຄວິສົດ ແລ້ວມີຄົນມາພູດໄສ່ຮ້າຍຄຸນ ກີ່ໃຫ້ຄຸນທຳແຕ່ລົງທີ່ຄຸນຮູ້ວ່າຖູ້ກ້ອງຕ້ອງ ເພື່ອເຂົຈະໄດ້ອັນອາຍ ¹⁷ດ້າມີຄວາມດ້ອງການຂອງພຣະເຈົ້າ ໃຫ້ທັນທຸກໆໜີ້ເພົ່າຮໍາທຳດີກໍ ຍັງດີກ່າວທັນທຸກໆໜີ້ເພົ່າຮໍາທຳຊ້ວ່າ ¹⁸ພຣະຄວິສົດທັນທຸກໆໜີ້ເພື່ອຈັດກາຮັບຄວາມນາປາປົກກັ້ງເດີຍກົກພື້ຍພວເລ້ວ ພຣະອົງຄົ່ນທຳຍ່າງນີ້ເພື່ອນໍາຄຸນໄປທຳພຣະເຈົ້າ ພຣະອົງຄົ່ນສ່າງທາງກາຍແຕ່ມີຊື່ວິຫຼັນມາໃໝ່ໂດຍທາງພຣະວິຫຼຸງຄູານ ¹⁹ດ້ວຍໆດ້ານຈາຂອງພຣະວິຫຼຸງຄູານ ພຣະອົງຄົ່ນໄດ້ໄປປະກາບໜະນະຂອງພຣະອົງຄົ່ນໃຫ້ກັບພວກວິຫຼຸງຄູານທີ່ຖູ້ກ້ອງອູ່ ²⁰ໃນສັມຍັກອົນນານມາແລ້ວ ວິຫຼຸງຄູານພວກນີ້ໄມ້ໄດ້ເຂື່ອພັງພຣະເຈົ້າ ຕອນທີ່ໂນອາຫຼວັງເຮືອ ພຣະເຈົ້າໄດ້ຮ້ອຍຍ່າງອດທັນໃຫ້ຄົນໃນໂລກນິ້ກລັບຕ້າກລັບໃຈ ສຸດທ້າຍມີແປດຄນທີ່ອູ່ໃນເຮືອລຳນັ້ນ ແລ້ວພຣະເຈົ້າໃຫ້ນ້າໜ່ວຍເຂົາໃຫ້ຮອດຈາກຄົນທີ່ຫ້ວ່າຮ້າຍໃນສັມຍັ້ນ ²¹ ເໜືອນກັນທີ່ພຣະເຈົ້າໃຫ້ພົມທີ່ຈຸ່ນນ້າໜ່ວຍໃຫ້ພວກຄຸນຮອດໃນສັມຍັ້ນ ກາງຈຸ່ນນ້າໜ້າໄມ້ໃໝ່ເປັນກາລັງຮ້າຍກາຍໃຫ້ສະອາດ ແຕ່ເບັນກາໃຫ້ດຳມັນລັບອູ້ງຄູາຕ່ອງພຣະເຈົ້າວ່າຄຸນຈະທຳແຕ່ລົງທີ່ຄຸນຮູ້ວ່າຖູ້ກ້ອງຕ້ອງ ແລະທັ້ງໝາດນີ້ເປັນໄປດ້ພຣະພຣະເຢູ່ຊົກຄວິສົດພື້ນໜີ້ຈາກຄວາມຕາຍ ²²ພຣະອົງຄົ່ນໄດ້ຂຶ້ນໄປສວັບຮົມແລະນັ້ນອູ່ທ່າງຂວາງຂອງພຣະເຈົ້າ ພຣະອົງຄົ່ນທຳໃຫ້ພວກຫຼຸດສວັບຮົມຜູ້ມີລິທີ່ແລະຜູ້ມີຖົ້ມທີ່ຈຳນາຈາທັງລື້ນມາອູ່ກ່າຍໃຫ້ດ້ານຈາຂອງພຣະອົງຄົ່ນ

ເປົ້າລື່ອນຊື່ວິດເສີຍໃໝ່

4 ໃນເນື້ອພຣະຄວິສົດໄດ້ທັນທຸກໆທ່ຽມານໃນຮ້າຍກາຍນີ້ແລ້ວ ຄຸນກີ່ຄວຈະເຕີຍມັດໄວ້ພວ້ມແລະໃຫ້ດີດ້ອງເຈົ້າເຫັນກັນພຣະອົງຄົ່ນ ຕີ່ໃຫ້ດິດວ່າຄົນທີ່ອົມທັນທຸກໆໃນຮ້າຍກາຍນີ້ໄໄດ້ເລີກທຳນາປາແລ້ວ² ພລທີ່ເກີດຂຶ້ນຄື່ອງໃນໜັງຊື່ວິດທີ່ເລືອດອູ້ນີ້ເຂົາໄມ້ໄດ້ອູ້ຕ່າມກີເລັດຕັ້ນທາຂ້າວ່າ ຂອງມຸນໜູ້ ແຕ່ເຂົາມີຊື່ວິດອູ່ຕ່າມຄວາມດ້ອງການຂອງພຣະເຈົ້າ ຫີ້ອົດຄຸນກີ່ ໄດ້ໃຊ້ຊື່ວິດຍ່າງຄົນທີ່ໄມ້ເຂື່ອພຣະເຈົ້າມາກົບພວກເລ້ວທັ້ງນົ່ວໂລກຍື້ງ ກາມຮາຄະ ເມາເຫັ້ນ ມ່ວ່າລຸ່ມທາງເປົກ ເລີ່ມຈະລົງມາຍາ ແລະກຣາບໄຫວ່ຽວ່າມາພື້ນເປົ້າພວກເຂົາ ພວກເຂົາເລີຍແໜ່ງດ້າຄຸນ ⁵ ແຕ່ພວກເຂົາຈະຕ້ອນຕອບພຣະເຈົ້າຜູ້ທີ່ພວ້ມຈະຕັດລືນໂທະຖຸກຄົນ ທັ້ງທີ່ຍັງມີຊື່ວິດອູ່ແລະທີ່ຕ່າຍໄປແລ້ວດ້ວຍ ⁶ນັ້ນເປັນເຫດທີ່ມີກາປະກາບຂ່າວ່າດີ່ນີ້ໃນອົດຕື່ໃຫ້ກັນຜູ້ເຂົ້າຂຶ້ນຕອນນີ້ໄດ້ຕ່າຍໄປແລ້ວ ດຶງແມ່ວ່າໃນສາຍຕາຂອງຄົນອື່ນຈະຕັດລືນວ່າເຂົາພິດຕອນທີ່ເຂົ້າຍັງອູ້ໃນຮ້າຍກາຍ ແຕ່ເຂົາມີຊື່ວິດອູ່ດ້ວຍພຣະວິຫຼຸງຄູານໃນສາຍຕາຂອງພຣະເຈົ້າ

ໃຊ້ສວັບຮົມທີ່ພຣະເຈົ້າໃຫ້ມາອ່າງຈຸລາດ

⁷ໄກລ້ຈະຄົງວັນລື້ນໂລກແລ້ວ ຕັ້ງສັດໄວ້ໃຫ້ດີແລະຮູ້ຈັກຄວບຄຸມຕ້າວເອງ ຄຸນຈະໄດ້ອືບ້ານ ⁸ລົງທີ່ສຳຄັນທີ່ສຸດຄື່ອງໃຫ້ຮັກກັນແລ້ງກັນອ່າງບ່ານເລີຍ ¹⁰ພຣະເຈົ້າໄດ້ເມຕາກຽມນາໃຫ້ສວັບຮົມທີ່ລາກທາຍກັນພວກຄົນ ໃຫ້ແຕ່ລະຄນໃ້ສວັບຮົມທີ່ໄດ້ຮັບມານັ້ນຮັບໃຫ້ຊື່ກັນແລ້ງກັນ ເມື່ອນອ່າງຄົນດູແລ້ວສັດຍື່ອ້ອ ¹¹ດ້າຄຸນມີສວັບຮົມໃນດ້ານກາຮູບພູດ ກີ່ໃຫ້ພູດເມື່ອນວ່າຄຳພູດນີ້ເປັນຄຳທີ່ມາຈາກພຣະເຈົ້າເອງ ດ້າຄຸນມີສວັບຮົມໃນດ້ານກາຮັບໃ້ ກີ່ໃຫ້ຮັບໃຫ້ສຸດກຳລັງທີ່ພຣະເຈົ້າໃຫ້ມາ ເພື່ອພຣະເຈົ້າຈະໄດ້ຮັບເກີຍຮົດຈາກທຸກລົງທຸກໆອ່າງທີ່

ເຮົາທໍາ ທັກໜົມດີນີ້ເປັນໄປໄດ້ພຣະພຣະເຢູ່ຄຣິສຕີ ຂອງໃຫ້ເກີຍຮຕິຍຕະແຖ່ທີ່ເຊື້ອ ມັກັບພຣະເຢູ່ຄຣິສຕີ ຕລອດໄປ ອາເມນ່ວ່າ

ທັນທຸກ້ພຣະເປັນຄຣິສຕີຍິນ

¹²ເພື່ອນຮັກ ອຍ່າເພິ່ງແປລກໃຈກັນປັບປຸງທໍາທີ່ເກີດຂຶ້ນກັບພວກຄຸນ ມັນໄມ້ໃຊ້ເຮື່ອແປລກອະໄຮເລຍ ແຕ່ ປັບປຸງທໍາທີ່ເຄີດກາລົງໃຈຈຸດ ¹³ໃຫ້ໃຈທີ່ຄຸດໄດ້ຮ່ວມທຸກ້ກັບພຣະຄຣິສຕີ ເພຣະຄຸນຈະໄດ້ໃຈເປັນລັນພັນ ເມື່ອພຣະຄຣິສຕີກັບມາຍ່າງມີເກີຍຮຕິ ¹⁴ເມື່ອມີຄົນປະນາມຄຸນເພຣະຄຸນເປັນຂອງພຣະຄຣິສຕີ ຄຸນມີ ເກີຍຮຕິຍ່າງແຫ່ງຈິງ ເພຣະແສດງວ່າພຣະວິໝົງຄຸນຜູ້ທຽບເກີຍຮຕິຂອງພຣະເຈົ້ານັ້ນຍູ້ກັບພວກຄຸນ ¹⁵ດ້າ ຄຸນຈະຕ້ອງທັນທຸກ້ ກີ່ຂອງຍ່າໃຫ້ເປັນພຣະຄຸນໄປປ່າຍານມາ ໄປໂມໂຍ ໄປທຳຫັ້ວ່າ ທີ່ວີໄປຢູ່ເຮື່ອງຂອງ ດົນອື່ນເລຍ ¹⁶ແຕ່ດ້າຄຸນຕ້ອງທັນທຸກ້ພຣະເປັນຄຣິສຕີຍິນ ກົມ່ຍ່າຍາເລຍ ແຕ່ໃຫ້ສຣະເລີຍພຣະເຈົ້າ ເພຣະຄຸນໄດ້ຊື່ວ່າຄຣິສຕີຍິນ ¹⁷ດຶງເວລາສໍາຫຼວບກາຣັດລິນໂທະແລ້ວ ກາຣັດລິນນັ້ນຈະເຮີ່ມຕົ້ນຈາກ ຄຣອບຮ້າຂອງພຣະເຈົ້າກ່ອນ ແລ້ວລອງຄິດດູລົວຈະເກີດຂະໄຮ້ຂັ້ນກັບຄົນທີ່ໄມ້ເຊື່ອຟັງຂ່າວີ່ຈາກພຣະເຈົ້າ ¹⁸ເໜືອນກັບທີ່ພຣະຄົມກົງເຊີ່ຍໄວ້ວ່າ

“ຂ້າພະຄນທີ່ທໍາມາໃຈພຣະເຈົ້າ ຍັງເກີບຈະໄມ່ຮອດເລຍ

ແລ້ວມັນຈະເກີດຂະໄຮ້ຂັ້ນກັບຄົນຂ້າວີ່ແລ້ວຄນນາປ່າລ່າ” (ສຸກາຍືດ 11:31)

¹⁹ດ້າຍ່າງນັ້ນ ດົນທີ່ຕ້ອງທັນທຸກ້ພຣະເປັນຄວາມຕ້ອງກາຣັດລິນໂທະ ກົດ້ອງມອບດ້ວຍອົງ ໄວກັບພຣະຜູ້ສ້າງທີ່ຊື່ອສັດຍ ແລ້ວໃຫ້ທຳດີຕ່ອງໄປ

ຝູ້ແກະຂອງພຣະເຈົ້າ

5 ພມເຂີຍນາມຂອ້ວອງຜູ້ນໍາອາງຸໂລທີ່ຍູ້ກັບພວກຄຸນ ໃນຮູນະທີ່ພມກີ່ເປັນຜູ້ນໍາອາງຸໂລຄຸນທີ່ນີ້ ເປັນ ຄຸນທີ່ນີ້ທີ່ເປັນພຍານດຶງເຮື່ອທີ່ພຣະຄຣິສຕີຕ້ອງທັນທຸກ້ທ່ຽມາ ແລ້ວເປັນຄຸນທີ່ນີ້ທີ່ຈະມີລ່ວນຮ່ວມ ໃນສ່ງເວົາຕີຂອງພຣະຄຣິສຕີເມື່ອພຣະອົງຄົກລັບມາ ²ຂອງໃຫ້ເລີ່ມດູຝູ້ແກະຂອງພຣະເຈົ້າທີ່ພຣະເຈົ້າໃຫ້ຄຸນດູແລ ອູ້ນໍ້າ ໄນໃໝ່ຜົນໃຈທໍາ ແຕ່ເພຣະພຣະເຈົ້າຕ້ອງກາຣັດລິນໄດ້ເລີ່ມໃຈທໍາ ໄນໃໝ່ເພຣະເຫັນແກ່ເງິນ ແຕ່ເພຣະຄຸນ ອຍາກຈະທຳຈິງທີ່ ³ໄມ້ທຳດ້ວຍເປັນຍາເຫັນອົບພາກນັ້ນທີ່ພຣະອົງຕີໄດ້ມອບໃຫ້ຄຸນດູແລ ແຕ່ໃຫ້ທຳດ້ວຍເປັນ ແບ່ນຍ່າງກັບຝູ້ແກະນັ້ນ ⁴ເພື່ອເມື່ອພຣະຄຣິສຕີຜູ້ເປັນຫວ່າໜ້າຄົນເລີ່ມແກະລັບມາຄຸນກີ່ຈະໄດ້ຮັບຮາງວັລ ອັນຍິ່ງໃຫຍ່ ທີ່ໄລມີວັນຮ່ວມໂຮຍໄປ

⁵ໃນທຳນອງເດີຍກັນ ດົນທີ່ມີອາຍຸນ້ອຍກວ່າ ກີ່ໃຫ້ເຊື່ອຟັງຜູ້ນໍາອາງຸໂລ ແຕ່ຄວາມຈິງແລ້ວ ຖຸກໆ ດົນ ຄວາມຈິງຈະອ່ອນນົມດ່ອນດ້ວຍວັບໃຊ້ຂຶ້ນກັນແລ້ວກັນເໜືອນກັບທີ່ພຣະຄົມກົງເຊີ່ຍໄວ້ວ່າ

“ພຣະເຈົ້າຕ້ອດຕ້ານຄົນທີ່ເຍ່ອຍິ່ງຈອງຮອງ

ແຕ່ມີຄວາມເມຕະດ້າຕ້ອນຄົນທີ່ອ່ອນນົມດ່ອນມຕນ” (ສຸກາຍືດ 3:34)

⁶ດ້າຍ່າງນັ້ນ ໃຫ້ພວກຄຸນອ່ອນນົມດ່ອນດ້ວຍວັບໃຊ້ຈຶ່ງກັນແລ້ວກັນເໜືອນກັບທີ່ພຣະຄົມກົງເຊີ່ຍໄວ້ວ່າ ໄດ້ຍຸດ້າຂຶ້ນເມື່ອຄື່ນເວລາທີ່ເໝາະສົມ ⁷ໃຫ້ເອົາຄວາມກັງລັກທັງໝົດຂອງຄຸນຝາກໄວ້ກັບພຣະເຈົ້າ ເພຣະ ພຣະອົງຕົກ່າວ່າໃຫຍ່ຄຸນ

⁸ໃຫ້ຮູ້ຈັກນັບຕັນເອງ ຮະວັງດ້ວຍໃຫ້ ເພຣະຄັດຫຼຸຂອງຄຸນຕົ້ອມາ ທີ່ເດີນດ້ອມໆ ມອງໆ ແມ່ຍືນ ສິນໂດທີ່ກໍາຮັມຈັງທະຄຽບເຫັນມາກິນ ⁹ໃຫ້ຂັດຂຶ້ນມາຮັນນັ້ນ ແລະຍື້ດັ່ນນັ້ນໃນຄວາມເຊື່ອ ເພຣະຄຸນຮູ້ຍູ້ ແລ້ວວ່າ ພັນອັນທົ່ວໂລກກີ່ເຈືອຄວາມທຸກ້ຍ້າກເໜືອນຄຸນ

¹⁰ ພຣະເຈົ້າຜູ້ເປັນແຫ່ງຂອງຄວາມເມຕຕາທຸກຍ່າງໄດ້ເວີກຄຸນຜ່ານທາງພຣະເຢູ່ຄຣິສ്ട് ໃຫ້ຄຸນເຂົ້າມາມີສ່ວນຮ່ວມໃນເກີຍຕີຂອງພຣະອອກຕີທີ່ໄມ້ມີວັນທຸມດ ຄຸນຈະຕ້ອງທັນທຸກຂຶ້ອງປະເທົ່າວໜຶ່ງ ແລ້ວ ທັນຈາກນັ້ນພຣະເຈົ້າກີ່ຈະຊ່ວຍໃຫ້ຄຸນກັບຕືນສູ່ສັກພສມງູຽນແບບ ພ້ອມກັບໃຫ້ຄຸນເຂັ້ມແຂງມີກຳລັງຂັ້ນແລະມິ່ນຄົງ ¹¹ ຂອໃຫ້ຖີ່ເທິ່ງເປັນຂອງພຣະອອກຕີລົດໄປ ອາມເນັ້ນ[†]

ຕຳຫັກຫາຍສຸດທ້າຍ

¹² ພມໄດ້ເຂັ້ນຈົດທໝາຍສັ້ນໆ ຈົບນີ້ ແລະ ໄດ້ຝາກສີລາສາມາໃຫ້ກັບຄຸນ ເຂົາເປັນພື້ນອົງທີ່ເຊື່ອສັດຍີໃນພຣະຄຣິສ്ട് ພມເຂັ້ນມາເພື່ອໃຫ້ກຳລັງໃຈພວກຄຸນ ແລະ ຍືນຍືນວ່າທຸກຍ່າງທີ່ເຂັ້ນມານີ້ເປັນຄວາມເມຕຕາກຽນາທີ່ແທ່ຈິງຂອງພຣະເຈົ້າ ໃຫ້ຄຸນຍືນຍົດມິ່ນຄົງໃນຄວາມເມຕຕາກຽນານີ້

¹³ ພູ້ປະຊຸມທີ່ເມືອງນາບີໂລນທີ່ພຣະເຈົ້າໄດ້ເລືອກໄວ້ເໜີອັນກັບທີ່ພຣະອອກຕີໄດ້ເລືອກພວກຄຸນ ໄດ້ຝາກຄວາມຄິດຄຶງມາໃຫ້ກັບຄຸນ ມາຮະໂກລູກຂອງພົມກົໍາຝາກຄວາມຄິດຄຶງມາເໜີອັນກັນ ¹⁴ ເມື່ອເຈັກກົນກີ້ອີ້ງຈູນທັກຫາຍກັນດ້ວຍຄວາມຮັກ

ຂອໃຫ້ທຸກຄຸນທີ່ມີສ່ວນໃນພຣະຄຣິສ്ട് ໄດ້ຮັບຄວາມສົງບສຸຂ

License Agreement for Bible Texts

World Bible Translation Center
Last Updated: September 21, 2006

Copyright © 2006 by World Bible Translation Center
All rights reserved.

These Scriptures:

- Are copyrighted by World Bible Translation Center.
- Are not public domain.
- May not be altered or modified in any form.
- May not be sold or offered for sale in any form.
- May not be used for commercial purposes (including, but not limited to, use in advertising or Web banners used for the purpose of selling online add space).
- May be distributed without modification in electronic form for non-commercial use. However, they may not be hosted on any kind of server (including a Web or ftp server) without written permission. A copy of this license (without modification) must also be included.
- May be quoted for any purpose, up to 1,000 verses, without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. A copyright notice must appear on the title or copyright page using this pattern: "Taken from the HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™ © 2006 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission." If the text quoted is from one of WBTC's non-English versions, the printed title of the actual text quoted will be substituted for "HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™." The copyright notice must appear in English or be translated into another language. When quotations from WBTC's text are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials of the version (such as "ERV" for the Easy-to-Read Version™ in English) must appear at the end of each quotation.

Any use of these Scriptures other than those listed above is prohibited. For additional rights and permission for usage, such as the use of WBTC's text on a Web site, or for clarification of any of the above, please contact World Bible Translation Center in writing or by email at distribution@wbtc.com.

World Bible Translation Center
P.O. Box 820648
Fort Worth, Texas 76182, USA
Telephone: 1-817-595-1664
Toll-Free in US: 1-888-54-BIBLE
E-mail: info@wbtc.com

WBTC's web site – World Bible Translation Center's web site: <http://www.wbtc.org>

Order online – To order a copy of our texts online, go to: <http://www.wbtc.org>

Current license agreement – This license is subject to change without notice. The current license can be found at: <http://www.wbtc.org/downloads/biblelicense.htm>

Trouble viewing this file – If the text in this document does not display correctly, use Adobe Acrobat Reader 5.0 or higher. Download Adobe Acrobat Reader from:
<http://www.adobe.com/products/acrobat/readstep2.html>

Viewing Chinese or Korean PDFs – To view the Chinese or Korean PDFs, it may be necessary to download the Chinese Simplified or Korean font pack from Adobe. Download the font packs from:
<http://www.adobe.com/products/acrobat/acrasianfontpack.html>